

1981/25. Координация и информация по вопросам молодежи

Экономический и Социальный Совет.

ссылаясь на свои резолюции 1979/27 от 9 мая 1979 года и 1980/25 от 2 мая 1980 года, касающиеся координации и информации по вопросам молодежи,

ссылаясь также на резолюцию 34/151 Генеральной Ассамблеи от 17 декабря 1979 года, в которой она постановила провозгласить 1985 год Международным годом молодежи: участие, развитие, мир,

отмечая, что Консультативный комитет для Международного года молодежи провел свою первую сессию, на которой он разработал в соответствии с положениями резолюции 35/126 Генеральной Ассамблеи от 11 декабря 1980 года программу мер и мероприятий, которые будут осуществляться до и в ходе Международного года молодежи,

считая необходимым активизировать и улучшить координацию деятельности Организации Объединенных Наций и специализированных учреждений, касающуюся молодежи, с тем чтобы в полной мере содействовать надлежащей подготовке и проведению Международного года молодежи,

будучи убежден в необходимости обеспечения широкого освещения деятельности Организации Объединенных Наций, касающейся молодежи, и более широкого распространения информации по вопросам молодежи, особенно в контексте подготовки Международного года молодежи,

принимая к сведению доклад Генерального секретаря о координации и информации по вопросам молодежи³⁸,

напоминая, что Комитет по программе и координации постановил провести на своей двадцать первой сессии анализ программ системы Организации Объединенных Наций в области деятельности, касающейся молодежи³⁹,

1. *просит* Генерального секретаря продолжать в свете целей и задач Международного года молодежи анализ мнений, замечаний и предложений специализированных учреждений и органов Организации Объединенных Наций относительно положений, потребностей и чаяний молодежи в современном мире и представить доклад Совету на его первой очередной сессии 1982 года;

2. *постановляет* рассмотреть на своей второй очередной сессии 1981 года в рамках обсуждения доклада Комитета по программе и координации вопрос о координации деятельности Орга-

низации Объединенных Наций по вопросам молодежи в свете анализа программ системы Организации Объединенных Наций в этой области, а также замечаний и рекомендаций Комитета

*14-е пленарное заседание
6 мая 1981 года*

1981/26. Женщина и развитие

Экономический и Социальный Совет.

ознакомившись с докладом Комиссии социального развития о работе ее двадцать седьмой сессии⁴⁰,

ссылаясь на положения доклада Специальной рабочей группы по социальным аспектам деятельности Организации Объединенных Наций в области развития⁴¹,

сознавая, что женщины, равно как и мужчины, являются неотъемлемой частью мирового населения,

сознавая, что наравне с мужчинами они участвуют, хотя зачастую в подчиненном положении, в процессе экономического, социального и культурного развития своих стран,

1. *предлагает* всем организациям системы Организации Объединенных Наций не закреплять широко распространенное понятие, которое направлено на то, чтобы рассматривать женщин в качестве второстепенной категории, относящейся только к социальному обеспечению;

2. *просит* все организации системы Организации Объединенных Наций подчеркивать право женщин на участие в качестве исполнителей и бенефициариев во всех аспектах процесса экономического и социального развития.

*14-е пленарное заседание
6 мая 1981 года*

1981/27. Проект кодекса медицинской этики

Экономический и Социальный Совет.

ссылаясь на резолюцию 35/179 Генеральной Ассамблеи от 15 декабря 1980 года, в которой Ассамблея просила Экономический и Социальный Совет рассмотреть проект кодекса медицинской этики с учетом представленных замечаний и рекомендаций с целью представления проекта кодекса Ассамблее,

ссылаясь также на резолюцию 11 шестого Конгресса Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и обращению с правонарушителями⁴², в которой была выраже-

³⁸ Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, 1981 год, Дополнение № 6 (E/1981/26).

³⁹ E/1981/3.

⁴⁰ См. A/CONF.87/11, глава I, раздел B.

³⁸ A/36/135.

³⁹ См. E/AC.51/1981/2.